



# ΜΕΝΑCΟ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001 - 8η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ

(1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001)

ΑΡ.Μ.Α.Ε. 30029/06/Β/93/12 (ΠΟΣΑ ΣΕ ΔΡΑΧΜΕΣ & ΕΥΡΩ)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά Κλεισμένης χρήσεως 2001				Ποσά Προηγούμενης χρήσεως 2000				ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά Κλεισμ. χρήσ. 2001		Ποσά Προηγ. χρήσ. 2000	
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία ΔΡΧ.	Αναπ. Αξία ΕΥΡΩ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία ΔΡΧ.	Αναπ. Αξία ΕΥΡΩ		ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ	ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ
<b>Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ</b>									<b>A. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ</b>				
4. Λοιπά έξοδα εγκ/σεως	281.506.671	128.191.871	153.314.800	449.933,38	237.813.217	80.026.976	157.786.241	463.055,73	I. Κεφάλαιο Μετοχικό (10.500.000 μετ. των 100 δρχ.)				
	281.506.671	128.191.871	153.314.800	449.933,38	237.813.217	80.026.976	157.786.241	463.055,73	1. Καταβλημένο	1.050.000.000	3.081.438,00	1.050.000.000	3.081.438,00
<b>Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ</b>									II. Διαφορές από έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο	2.598.600.000	7.626.118,86	2.598.600.000	7.626.118,86
II. Ενσώματες Ακίνητοποιήσεις									III. Διαφορές αναπροσαρμογής-Επιχορηγήσεις επενδύσεων				
1. Γήπεδα-Οικόπεδα	747.872.400	0	747.872.400	2.194.783,27	697.872.400	0	697.872.400	2.048.048,13	2. Διαφορές αναπρ/γής αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	160.931.774	472.286,94	160.931.774	472.286,94
3. Κτίρια & τεχνικά έργα	1.112.588.468	379.276.005	733.312.463	2.152.054,18	1.005.076.291	312.050.361	693.025.930	2.033.825,18	3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων πάγιου ενεργητικού	87.472.592	256.706,07	118.588.592	348.022,28
4. Μηχαν/τα-Τεχνικές εγκ/σεις & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	1.931.699.222	957.056.826	974.642.396	2.860.285,83	1.725.357.636	733.190.416	992.167.220	2.911.715,98	248.404.366	728.993,00	279.520.366	820.309,22	
5. Μεταφορικά μέσα	67.637.891	35.520.324	32.117.567	94.255,52	67.603.145	25.176.454	42.426.691	124.509,73	IV. Αποθεματικά κεφάλαια				
6. Επιπλα & λοιπός εξοπλισμός	84.630.692	44.476.533	40.154.159	117.840,53	41.150.997	36.527.687	4.623.310	13.568,04	1. Τακτικό αποθεματικό	89.300.000	262.068,97	75.500.000	221.570,07
7. Ακίνητ/σεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	178.273.058	0	178.273.058	523.178,45	156.790.526	0	156.790.526	460.133,61	3. Ειδικά αποθεματικά	83.046.432	243.716,60	83.046.432	243.716,60
Σύνολο Ακίνητοποιήσεων (Γ II)	4.122.701.731	1.416.329.688	2.706.372.043	7.942.397,78	3.693.850.995	1.106.944.918	2.586.906.077	7.591.800,67	4. Εκτακτα αποθ. φορολ/ντα (άρθρο 8 Ν. 2579/98)	2.077.145	6.095,80	2.077.145	6.095,80
III. Συμμετοχές & άλλες μακρ/σμες χορηγασιακοοικονομικές απαιτήσεις									5. Αφορολ/τα αποθ/κά ειδικών διατάξεων νόμων	716.131.056	2.101.631,86	628.769.187	1.845.250,73
1. Συμμετοχές σε συνδεδεμένες επιχεισεις			778.539.000	2.284.780,63				0	890.554.633	2.613.513,23	789.392.764	2.316.633,20	
7. Λοιπές μακρ/σμες απαιτήσεις			1.176.700	3.453,26				1.176.700					
			779.715.700	2.288.233,90				1.176.700					
			3.486.087.743	10.230.631,67				2.588.082.777					
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (Γ II+Γ III)									V. Αποτελέσματα εις νέο				
<b>Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ</b>									Υπόλοιπο κερδών χρήσ. εις νέο	69.373.182	203.589,68	156.495.944	459.269,09
I. Αποθέματα									Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙΥ+ΑΥ)	4.856.932.181	14.253.652,77	4.874.009.074	14.303.768,38
1. Εμπορεύματα			1.075.092	3.155,08			1.005.271	2.950,17	<b>Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ &amp; ΕΞΟΔΑ</b>				
2. Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή-Υποπροϊόντα & υπολείμματα			19.853.222	58.263,31			45.536.811	133.637,01	1. Προβλέψεις για αποζ/ση προσ/κού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	1.084.234	3.181,90	1.084.234	3.181,90
3. Παραγωγή σε εξέλιξη			108.356.374	317.993,76			73.975.627	217.096,48	2. Λοιπές Προβλέψεις	1.188.935	3.489,17	1.188.935	3.489,17
4. Πρώτες & βοηθ. ύλες-Αναλώσιμα υλικά-Ανταλλακτικά & είδη συσκευασίας			87.728.011	257.455,64			85.657.906	251.380,50		2.273.169	6.671,08	2.273.169	6.671,08
5. Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			607.581	1.783,07			433.213	1.271,35	<b>Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ</b>				
			217.620.280	638.650,86			206.608.828	606.335,52	I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις				
II. Απαιτήσεις									1. Δάνεια Τραπεζών	124.123.702	364.266,18	164.395.626	482.452,31
1. Πελάτες		430.810.402				424.371.357			8. Λοιπές μακρ/θεσμες υποχρεώσεις	1.860.000	5.458,55	0	0,00
Μειών: Προβλέψεις		26.205.185				51.749.861				125.983.702	369.724,73	164.395.626	482.452,31
3α. Επιταγές εισπρακτέες			396.211.130	1.162.761,94			423.791.049	1.243.700,80	II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις				
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση			28.860.000	84.695,52			76.835.000	225.487,89	1. Προμηθευτές	106.800.172	313.426,77	66.729.963	195.832,61
11. Χρεώστες διάφοροι			12.278.506	36.033,77			4.355.533	12.782,20	4. Προκαταβολές πελατών	57.770.913	169.540,46	13.693.657	40.186,81
11α.Ελληνικό Δημόσιο - προκαταβλημένοι & παρακρατούμενοι φόροι			69.896.097	205.124,28			66.214.201	194.319,01	5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	156.751.662	460.019,55	139.313.190	408.842,82
12. Λογ/σμοί διαχ/σεως προκατ/λών & πιστώσεων			0	0,00			3.681.027	10.802,72	6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	33.292.568	97.703,79	35.271.449	103.511,22
			911.850.950	2.676.011,59			947.498.306	2.780.625,99	7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	47.431.346	139.196,91	61.874.250	181.582,54
III. Χρεώνοραφα									10. Μερίσματα πληρωτέα	315.733.386	926.583,67	256.882.435	753.873,62
3. Λοιπά χρεόγραφα									11. Πιστωτές διάφοροι	46.515.578	136.509,40	49.380.304	144.916,52
IV. Διαθέσιμα										764.295.625	2.242.980,56	623.145.248	1.828.746,14
1. Ταμείο			1.168.598	3.429,49			4.096.477	12.021,94		890.279.327	2.612.705,29	787.540.874	2.311.198,46
3. Καταθέσεις όψεως & προθεσμίας			981.646.364	2.880.840,39			224.430.884	658.637,96	Σύνολο Υποχρεώσεων (Γ I+Γ II)				
			982.814.962	2.884.269,88			228.527.361	670.659,90	<b>Δ. ΜΕΤ/ΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ</b>				
			2.112.286.192	6.198.932,33			2.920.126.764	8.569.704,37	2. Έξοδα χρήσεως δουλεμμένα	5.006.386	14.692,26	5.610.390	16.464,83
										5.006.386	14.692,26	5.610.390	16.464,83
Σύνολο Κυκλοφ/ντος Ενεργητικού (ΔI+ΔII+ΔIII+ΔIV)									<b>ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α+Β+Γ+Δ)</b>	5.754.491.063	16.887.721,39	5.669.433.507	16.638.102,74
<b>Ε. ΜΕΤ/ΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ</b>									<b>ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ</b>				
1. Έξοδα επομένων χρήσεων			2.334.421	6.850,83			1.009.979	2.963,99	1. Δικαιούχοι αλλότρ. περ. στοιχείων	106.346	1.063,46	211.161	2.111,61
2. Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα			467.907	1.373,17			2.427.746	7.124,71	2. Πιστωτικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπραγμάτων ασφαλειών	1.000.000	2.934,70	0	0,00
			2.802.328	8.224,00			3.437.725	10.088,70	3. Υποχρ. από αμφοτεροβ. συμβάσεις	22.137.816	64.967,91	33.057.587	97.014,20
			5.754.491.063	16.887.721,39			5.669.433.507	16.638.102,74	4. Διάφοροι λογ. πληροφοριών πιστωτικοί	443.258.595	1.300.832,27	412.142.595	1.209.516,05
<b>ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)</b>										466.502.757	1.369.798,34	445.411.343	1.308.641,86
<b>ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ</b>													
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			106.346	1.063,46			211.161	2.111,61					
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπραγμάτων ασφαλειών													
3. Απαιτήσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις			1.000.000	2.934,70			0	0,00					
4. Διάφοροι λογ/σμοί πληροφοριών χρεωστικοί			22.137.816	64.967,91			33.057.587	97.014,20					
			443.258.595	1.300.832,27			412.142.595	1.209.516,05					
			466.502.757	1.369.798,34			445.411.343	1.308.641,86					

**ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:**

1. Επί των ακινήτων της εταιρείας έχουν εγγραφεί προσημιώσεις και υποθήκες δρχ. 280.200.000 για εξασφάλιση δανείων το υπόλοιπο των οποίων στις 31.12.2001 ανέρχεται σε 171.555.048 δρχ.
2. Η εταιρεία βασιζόμενη στο άρθρο 10 του Ν. 2065/1992 και την γνωμοδότηση αρ. 205/1988 της ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως δεν σχημάτισε πρόβλεψη για αποζημίωση προσωπικού λόγω εξόδου του από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση, επειδή κανείς από αυτό δεν συμπληρώνει τις προϋποθέσεις για συνταξιοδότηση μέχρι το τέλος της επόμενης χρήσης.
3. Η τελευταία αναπροσαρμογή ακινήτων έγινε στη χρήση 2000 με βάση το Ν. 2065/92.
4. Το κονδύλι «Συμμετοχές σε συνδεδεμένες επιχειρήσεις», ποσού 778.539.000 δρχ. αφορά την αξία κτήσης συμμετοχών σε δύο ανώνυμες εταιρείες οι οποίες ελέγχονται από αναγνωρισμένους ορκωτούς ελεγκτές η εσωτερική λογιστική αξία των οποίων με βάση τις οικονομικές καταστάσεις της 31.12.2001 ανέρχονται σε 458.198.308 δρχ.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓ/ΣΜΟΥ ΑΠΟΤ/ΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001)				ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ						
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		Ποσά Κλειομένης χρήσεως 2001		Ποσά Προηγούμενης χρήσεως 2000		Ποσά Κλειομ. χρήσ. 2001		Ποσά Προηγ. χρήσ. 2000		
		ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ	ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ	ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ	ΔΡΧ.	ΕΥΡΩ	
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		2.230.534.599	6.545.956,27	2.186.931.083	6.417.992,91	Καθαρα αποτ/τα (κέρδη) χρήσεως	423.434.377	1.242.654,08	462.024.756	1.355.905,37
Μείον: Κόστος πωλήσεων		1.513.564.288	4.441.861,45	1.415.001.046	4.152.607,62	(+): Υπόλοιπο αποτ/των προηγ. χρήσεων	156.495.944	459.269,09	254.519.663	746.939,58
Μικτά αποτ/τα (κέρδη) εκμ/σεως		716.970.311	2.104.094,82	771.930.037	2.265.385,29	(-): Διαφορές φορολ/κού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	0	0,00	3.705.053	10.873,23
Πλέον: Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		10.087.435	29.603,62	28.203.925	82.770,14	Σύνολο	579.930.321	1.701.923,17	712.839.366	2.091.971,73
Σύνολο		727.057.746	2.133.698,45	800.133.962	2.348.155,43	Μείον: 1. Φόρος Εισοδήματος	123.165.270	361.453,47	116.782.106	342.720,78
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	209.673.777			199.407.328		2. Λοιποί μη ενσωμ/νοι στο λειτ. κόστος φόροι	0	0,00	9.863.475	28.946,37
2. Εξοδα λειτ. ερευνών - αναπτύξεως	30.435.246			23.386.606		Κέρδη προς διάθεση	456.765.051	1.340.469,70	586.193.785	1.720.304,58
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	86.005.062	326.114.085	957.047,94	83.860.846	306.654.780	899.940,66				
Μερικά αποτ/τα (κέρδη) εκμ/σεως		400.943.661	1.176.650,51	493.479.182	1.448.214,77					
Πλέον: 2. Εσοδα χρεογράφων	47.744.175			50.405.449						
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	2.583.355			6.652.177						
	50.327.530			57.057.626						
Μείον:										
3. Χρεωστ. τόκοι & συναφή έξοδα	17.325.518	33.002.012	96.851,10	60.545.618	(3.487.992)	(10.236,22)				
Ολικά αποτ/τα (κέρδη) εκμ/σεως		433.945.673	1.273.501,61	489.991.190	1.437.978,55					
II. ΠΛΕΟΝ: ΕΚΤΑΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ										
1. Εκτακτα & ανόργανα έσοδα	31.138.773			37.581.507						
2. Εκτακτα κέρδη	869.473			475.611						
3. Εσοδα προηγούμενων χρήσεων	0			13.212						
	32.008.246			38.070.330						
Μείον: 1. Εκτακτα & ανόργανα έξοδα	532.728		24.176.987							
2. Εκτακτες ζημιές	149.174		865.364							
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	21.947		0							
4. Προβλ. για έκτακτους κινδύνους	11.171.016	11.874.865	20.133.381	59.085,49	10.981.440	36.023.791	2.046.539	6.005,98		
Οργανικά & έκτακτα αποτ/τα (κέρδη)		454.079.054	1.332.587,10	492.037.729	1.443.984,53					
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων παγίων στοιχείων	362.420.331			316.930.173						
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	331.775.654	30.644.677	89.933,02	286.917.200	30.012.973	88.079,16				
<b>ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤ/ΤΑ (ΚΕΡΔΗ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων</b>		<b>423.434.377</b>	<b>1.242.654,08</b>	<b>462.024.756</b>	<b>1.355.905,37</b>					

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.  
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ  
Α.Δ.Τ. Η 656831

Ασπρόπυργος, 31 Μαρτίου 2002  
Ο Δ/ΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ  
ΣΠΥΡΙΔΩΝ ΔΕΛΕΝΔΑΣ  
Α.Δ.Τ. Ν 309706

Ο ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΡΟΥΣΣΟΣ  
Α.Δ.Τ. Ι 896919

**ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ**

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Βιομηχανικής και Εμπορικής Εταιρείας "ΜΕΒΑΚΟ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε."

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα και την κατάσταση Ταμιακών Ρωών της Ανώνυμης Βιομηχανικής και Εμπορικής Εταιρείας "ΜΕΒΑΚΟ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε." της εταιρικής χρήσης που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2001. Ο έλεγχός μας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση και το κόστος παραγωγής που προκύπτει από τα λογιστικά βιβλία προσδιορίστηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του κωδ. Ν. 2190/1920, ενώ η Κατάσταση Ταμιακών Ρωών έχει καταρτιστεί με βάση τις οικονομικές καταστάσεις και τα τηρούμενα από την εταιρεία βιβλία και στοιχεία. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα και την Κατάσταση Ταμιακών Ρωών, αφού ληφθούν υπόψη οι σημειώσεις της εταιρείας κάτω από τον Ισολογισμό, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2001, και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, καθώς και τις Ταμιακές Ροές από τις δραστηριότητες της εταιρείας για την χρήση αυτή βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Ασπρόπυργος, 15 Απριλίου 2002  
Ο ΟΡΚΩΤΟΣ ΕΛΕΓΚΤΗΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ  
ΣΕΡΑΦΕΙΜ Δ. ΜΑΚΡΗΣ  
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 16311  
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε.

